

A S

الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/35/542
S/14068
21 July 1980
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن من
السنة الخامسة والثلاثون

الجمعية العامة

الدورة الخامسة والثلاثون

البند ٢٢ من جدول الأعمال المؤقت*

الحالة في كمبوديا

رسالة مؤرخة في ١٨ تموز/يوليه ١٩٨٠ ووجهة إلى
الأمين العام من الممثل الدائم لفيبيت نام لدى
الأمم المتحدة

بناءً على طلب سعادة السيد هون سن ، وزير خارجية جمهورية كمبوديا الشعبية ، أشرف
بأن أوجه لكم رفق هذا ، للعلم ، بياناً مؤرخاً في ٥ تموز/يوليه ١٩٨٠، أدرى به محدث باسم وزارة
خارجية جمهورية كمبوديا الشعبية احتجاجاً على الاتهامات التي ترتكبها السلطات التایلندية ضد
سيادة كمبوديا ، وأرجو أن تتفضلوا بالعمل على تصميم هذه الرسالة وموافقتها بوصفها وثيقة رسمية من
وثائق الجمعية العامة تحت البند ٢٢ من جدول الأعمال المؤقت ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) هافان لا و
الممثل الدائم لجمهورية فيبيت نام
الاشترافية لدى الأمم المتحدة

• A/35/150

*

مرفق

بيان المتحدث باسم وزارة خارجية جمهورية
كمبودشيا الشعبية

لقد واصلت السلطات التايلاندية تصعيد انتهاكاتها لسيارة كمبودشيا دون أن تلقي بالا الى التحذيرات المتكررة من جانب المجلس الثوري الشعبي لكمبودشيا .

ووفقا للاحصاءات التي لم تكمل بعد ، تكرر خلال الأيام العشرة الأولى من شهر تموز/ يوليه توغل طائرات الميلكيوتر وطائرات ١٩.١٠ و ١٠٧.١٠ الاستطلاعية داخل كمبودشيا بما يتراوح بين كيلومتر وستة كيلومترات للتجسس وتوجيه اطلاق نيران المدفعية التايلاندية ضد كمبودشيا . وقد قصفت منطقة تشونغتشوم ثلاث مرات ، وبنوم ميلاي مرتين ، ومناطق الحدود في مقاطعة سيمريم ريب أربع مرات ، ومناطق الحدود في مقاطعة بورسات خمس مرات ، ومقاطعة كوه كونغ ثلاث مرات ، ومقاطعة برياه فيهيار ست مرات ، والتلال ١٢٢ و ٣٢٢ و ٣٢٣ مرات عديدة .

وفي ١١ تموز/ يوليه ، حلقت طائرة ١٩.١٠ تايلاندية فوق منطقة تقع شمال سيمريم ريب . وأطلقت في الساعة ٨ والسبعين صباحاً مدفعها وصواريخ ، توجد قواطعها في تايلاند ، قذائف على بنوم ميلاي ، وشنست خمس هجمات بالنيران على المناطق الواقعة شرق وغرب نهر الخلون وسبع هجمات أخرى على التلال ١٢٢ و ٣٢٢ و ٣٢٣ .

وفي ١٢ تموز/ يوليه ، قامت طائرتان ١٩.١٠ باستطلاع منطقة تمتد من بنوم ميلاي الى سراند أول ، وأطلقت قذائف المهاون والصواريخ من تايلاند في خمس موجات على مناطق تقع جنوب غرب وغرب مانغدانغ تمتد عشرة كيلومترات داخل مقاطعة بورسات .

وقد اعتدت تايلاند أيضاً على سيارة جمهورية لا ولد يمقراطية الشعبية باغلاقها الانفرادى للحدود مع لاوس ، وعرقلة نقل السلع الأجنبية الى لاوس . وفي الوقت نفسه قام التوسعيون التابعون لبكين بانتهاك سيارة جمهورية فيفيت نام الاشتراكية وسلمتها الاقلية مواراً مما سبب خسائر للشعب الفييتنامي .

ومن الواضح أن الأفعال التي تقوم بها السلطات التايلاندية تشكل جزءاً من الخطبة العاشرة لبكين الرامية الى تصعيد التوتر في بلدان الهند الصينية الثلاثة ، وتهديد وجود شعوب كمبودشيا ولا وفيفيت نام ومساعيها السلمية ، وخلق عدم الاستقرار في جنوب شرق آسيا .

وتقع على السلطات التايلاندية والرجعيين التابعين لبكين المسؤلية الكاملة عن نتائج أعمالهم .

بنوم بنه ، ١٥ تموز/ يوليه ١٩٨٠